

**Zeitschrift:** Gehörlosen-Zeitung für die deutschsprachige Schweiz  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für das Gehörlosenwesen  
**Band:** 76 (1982)  
**Heft:** 12  
  
**Rubrik:** Anzeigen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Anzeigen

**Aarau.** Sonntag, 27. Juni, 14.15 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl im Kirchgemeindehaus, Jurastrasse 13. Anschliessend Imbiss und Dias vom aargauischen Gehörlosenausflug. Freundlich ladet ein: Pfarrer W. Wäfler

**Aargau.** Sommerfest der Gehörlosen in Villmergen am 20. Juni. 10.15 Uhr: Gemeinsamer Gottesdienst mit der Gemeinde, Mittagessen, Ausfahrt mit den Freunden aus Villmergen. Nähere Auskünfte erteilt gerne Pfarrer H. Schappi, Villmergen.

**Basel.** Mittwoch, 30. Juni 1982: Besichtigung der Schokoladefabrik Frey AG in Buchs AG. Abfahrt ab Socinstrasse 13, um 12.15 Uhr (siehe persönliches Zirkular). Alle Gehörlosen sind zu dieser Besichtigung herzlich eingeladen. Die Beratungsstelle

**Basel-Stadt.** Sonntag, 27. Juni, 14.30 Uhr: Gottesdienst zum Tag des Flüchtlings im Spittlerhaus, Socinstrasse 13. Anschliessend: «Ich will leben wie ein Mensch, nicht wie ein Hund an der Kette». Dia-Serie über die Flüchtlinge in der Schweiz. Imbiss und Zusammensein. Freundlich ladet ein: H. Beglinger

**Grenchen.** Sonntag, 20. Juni, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Kommunionsspendung im Gemeindesaal der Zwinglikirche. Anschliessend Kaffee. Freundlich ladet ein: W. Zuber

**Gstaad.** Sonntag, 20. Juni 1982, 14.00 Uhr: Gottesdienst im Kirchgemeindehaus in Gstaad. Anschliessend Zvieri im Hotel Victoria in Gstaad. Alle sind freundlich eingeladen. Pfarrer H. Giezendanner

**Schaffhausen.** Sonntag, 27. Juni 1982, Nachmittagsausflug mit Gottesdienst. 13.30 Uhr Abfahrt Busbahnhof Schaffhausen. Carfahrt Schaffhausen-Schleitheim-Hallauer Bergkirche-Neunkirch. Im Restaurant Gemeindehaus in Neunkirch Gottesdienst, Predigt Pfarrer W. Gasser. Anschliessend Imbiss und gemütliches Beisammensein. Anmeldung wegen Car bis 21. Mai an W. H. Sünwoldt, Postfach 48, 8204 Schaffhausen, siehe auch persönliche Einladung. Alle sind zu diesem Nachmittagsausflug herzlich eingeladen. W. H. Sünwoldt-Rösli

**St. Gallen, Appenzell, Glarus.** Ganztägige Zusammenkunft der Gehörlosengemeinde am Sonntag, den 27. Juni 1982. Extrafahrt mit den Appenzeller-Bahnen. Ökumenischer Gottesdienst in der Kapuzinerkirche Appenzell. Bitte Anmeldung nicht vergessen. Freundliche Einladung: Pfarrer W. Spengler und Pater Gotthard Bühler

**St. Gallen.** Gehörlosen-Sportclub. 1. Quartalsversammlung, Samstag, den 26. Juni 1982 um 19.00 Uhr, im Restaurant Schützenpark, an der St. Jakobstrasse 35, St. Gallen. Für Aktive ist der Besuch obligatorisch. Passive und Gäste sind herzlich willkommen. Anträge sind bis 18. Juni 1982 zu richten an: GSC St. Gallen, Postfach 223, 9001 St. Gallen. Nach der Versammlung findet eine Filmvorführung vom Klausabend im gleichen Restaurant statt. Der Vorstand

**Thurgau.** Ganztägige Zusammenkunft der Gehörlosengemeinde mit Fahrt ins Appenzellerland und ökumenischem Gottesdienst gemäss persönlicher Einladung am Sonntag, den 20. Juni 1982. Pfarrer W. Spengler und Pfarrer W. Probst

## Ehemaligentag in den Sonderschulen Hohenrain: 4. Juli 1982

Im Rahmen der 800-Jahr-Feier der Gemeinde Hohenrain laden wir Sie herzlich ein zu einem Ehemaligentag.

Das Festprogramm beginnt um 11.00 Uhr mit einem Gottesdienst. Beim anschliessenden gemeinsamen Mittagessen gibt es Gelegenheit, interessante Erlebnisse aus älterer und neuerer Zeit auszutauschen! Es werden auch Dias und Fotos von «früher» gezeigt. Die Ausstellungen zur 800-Jahr-Feier und der technischen Hilfsmittel für Hörgeschädigte sind sehenswert! Ab 16.00 Uhr spielt die Tanzmusik auf!

Wenn Sie von uns noch kein genaues Programm bekommen haben, so fordern Sie eines an. (Kantonale Sonderschule, 6276 Hohenrain, Telefon 041 88 16 16.)

Kommen Sie am 4. Juli nach Hohenrain – wir freuen uns darauf!

## Freundschaftsschiessen in Riedern GL mit Grillparty

Samstag, 3. Juli 1982, ab 14.00 Uhr Treffpunkt im Schiessstand Riedern.

Der Präsident des Schiessvereins Riedern und unser Verein haben während der Veranstaltung zum Tag der Gehörlosen (28.9.1981) vereinbart, dass ein Schiessen (Kleinkaliber) mit Grillparty durchgeführt werden soll. Er freut sich, dass er die Gehörlosen kennenlernen kann.

Es besteht die Möglichkeit, im Tristel Elm zu übernachten. Anmeldeschluss: 1. Juli an W. Niederer, Oberrütelstr. 23, 8753 Mollis.

## Tag der Gehörlosen 1982

Zürich organisiert eine Ausstellung und ein Gesprächsforum vom 24. bis 27. September 1982 in der Gehörlosenschule Zürich. Jeder Verein und jede Institution (vom Kanton Zürich) bilden selbst eine Gruppe von aktiven Hörbehinderten, um einen Stand für die Ausstellung zu machen. Diese Gruppe gestaltet auch ihren Ausstellungsstand mit eigenen Ideen. Der Stand bezweckt die Selbstdarstellung ihres Vereins oder ihrer Institution. Das Gesprächsforum ist eine Interessengemeinschaft von Gehörlosen mit dem Ziel, eine Kultur von Gehörlosen und für Gehörlose zu schaffen.

Weitere Informationen werden nochmals im Juli/August 1982 in der GZ erscheinen.

Adresse der Arbeitsgruppe: Brumm Hubert (Kommunikologe), Kirchweg 91, 8102 Oberengstringen ZH.

## 4. Schachturnier im Berg-haus «Tristel» Elm GL

Wochenende 28./29. August 1982, Spielbeginn der 1. Runde um 14.00 Uhr

20 Uhr ausserordentliche Versammlung

Vollpension inkl. Turniereinsatz Fr. 55.–, Einzahlung auf unser Postcheckkonto 87-1306

Anmeldeschluss bis 31. Juli an W. Niederer, Oberrütelstr. 23, 8753 Mollis.

Samstag, 19. Juni

35 Jahre Gehörlosensportklub Bern

## Internationales Fussballturnier

auf den Sportplätzen Allmend, vis-à-vis Wankdorfstadion, Tram Nr. 9 bis Endstation Guisanplatz.

Spielbeginn: 8.30 Uhr, Schluss zirka 18.00 Uhr.

Mannschaften: CSSM Paris, GSV Hamburg, GSV Tirol, GSV Zürich, St. Gallen, Luzern, Tessin, Suisse Romande und Bern.

## Grosser Unterhaltungsabend

Restaurant Schweizerbund, Länggassstrasse 44 (Bus Nr. 12 Richtung Länggasse bis «Tobler»).

Saalöffnung: 19.30 Uhr.

Eintritt: Fr. 8.–; AHV: Fr. 5.–.

Programm: Begrüssung, Theater, Preisverteilung, Musik und Tanz.

## 4. grosses Sommernachtfest

Die Team-76-Leitung lädt Euch zum 4. grossen Sommernachtfest am Samstag, dem 10. Juli 1982, ab 17.30 Uhr im Gehörlosenzentrum, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich, ein.

Im Jugendlökal haben wir für Euch folgende Attraktionen vorgesehen: Diskothek, Tanzen, Grillieren, verschiedene Spiele auf dem Parkhof, alles unter dem Motto: Trubel und Heiterkeit.

Wir heissen alle gehörlosen und hörenden Kameraden, ob jung oder alt, dick oder dünn herzlich willkommen.

Auf Wiedersehen, bis bald  
Eure Team-76-Leitung

**Zentralbibliothek** (Fachbibliothek): Bibliothekar: Heinrich Beglinger, Kantonale Sprachheilschule, 3053 Münchenbuchsee bei Bern. – **Schweiz. Verein der Hörgeschädigtenpädagogen**: Präsident: P. Kaufmann, Glämschstrasse 41, Langnau a. A. – **Schweizerischer Gehörlosenbund** (SGGB): Präsident: Felix Urech, Heroldstrasse 25, 7000 Chur. – **Schweizerischer Gehörlosensportverband**: Präsident: Carlos Michaud, 3. ch, du Parc de Valency, 1004 Lausanne. – **Schweizerische Vereinigung gehörloser Mitarbeiter**: Präsident: Werner Gnoss, Rosenquartenstrasse 58, 8037 Zürich. Telefon 01 42 33 25. – **Beratungsstellen für Gehörlose**: 4051 Basel: Socinstrasse 13, Tel. 061 25 35 84; 3007 Bern: Mühlemattstrasse 47, Tel. 031 45 26 54; 6002 Luzern: Zentralstrasse 26, 1. Tel. 041 23 04 05; 9000 St. Gallen: Oberer Graben 11, Tel. 071 22 93 93; 8057 Zürich: Oerlikonerstrasse 98, Telefon 01 311 64 41, in anderen Kantonen Beratungs- und Fürsorgestellen Pro Infirmis oder Stellen der Gebrechlichenhilfe.

**Gehörlosen-Zeitung**, Herausgeber: Schweiz. Verband für das Gehörlosensein Bern: Sekretariat: Thunstrasse 13, Bern, Tel. 031 44 10 26. Erscheint je am 1. und am 15. eines jeden Monats. Redaktion: Erhard Conzetti, Kreuzgasse 45, 7000 Chur, Tel. 081 27 15 93. Verwaltung: Ernst Wenger, Postfach 52, 3110 Münsingen, Tel. Geschäft 031 92 22 11, privat 031 92 15 92 – Druck und Speidition: Fischer Druck AG, 3110 Münsingen, Tel. 031 92 22 11. – **Abonnementspreis**: Fr. 13.– für das halbe Jahr, Fr. 25.– für das ganze Jahr, Ausland Fr. 28.–. Postcheck-Nr. 30-35953 Bern. – **Berufsschule für Gehörlosenhilfen**: Fachklassen und Klassen für allgemein bildenden Unterricht in Bern, Luzern und Zürich. Schulleitung: H. Weber, Breitstrasse 6, 8953 Dietikon, Sekretariat: E. Schlenger, Oerlikonerstr. 98, 8057 Zürich, Tel. 01 311 53 97. – **Gehörlosenseelsorge**: Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Gehörlosenseelsorge. Präsident: Pfr. Willi Pfister, Blumliplatzstrasse 14, 3074 Muri, Tel. 031 52 29 64.

FRAU  
KOCH FRIEDA  
KANT. SONDERSCHULEN  
6276 HOHENRAIN  
D/120/547796  
1050

AZ 3110 Münsingen